

أهلاً بكم.

جمعت مكتب دنفر العامة قائمة الموارد المعتمدة هذه من أجل المهاجرين واللاجئين وطالبي اللجوء في منطقة دنفر.

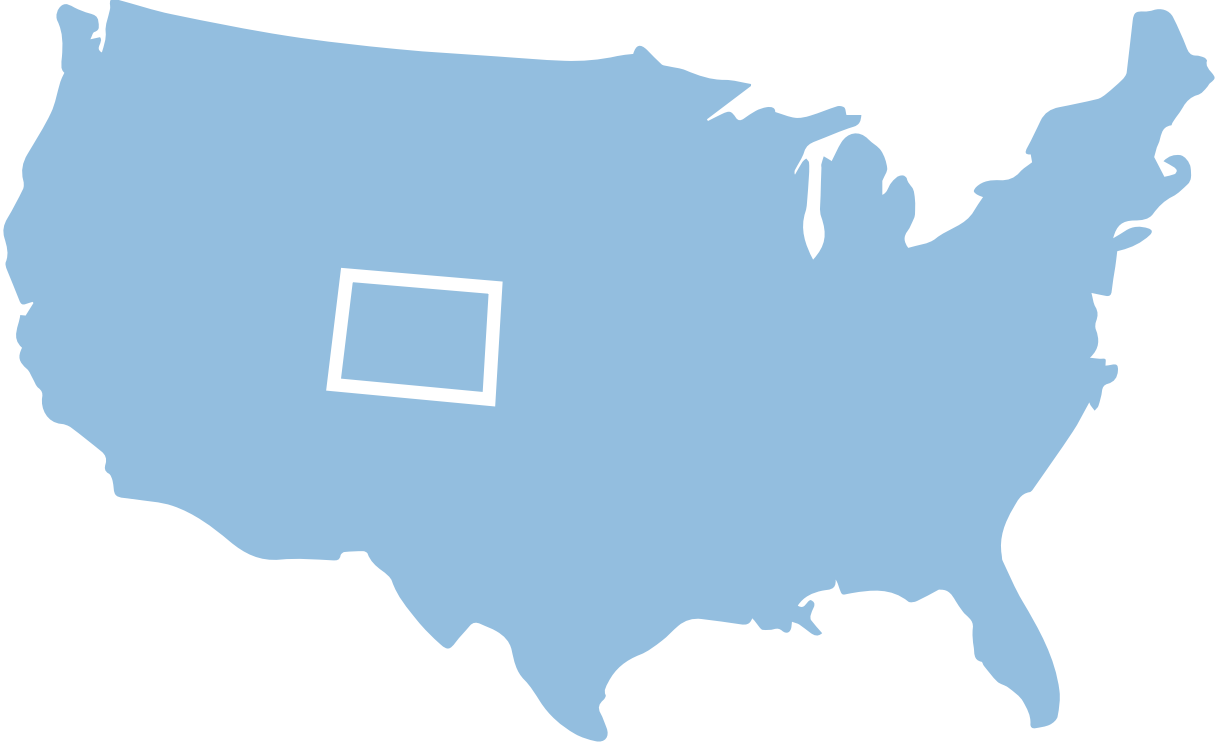
يرجى التحقق من الخطوط الساخنة للأزمات والإحالات وإدارة الحالة/ الخدمات المتعددة قبل الاطلاع على أجزاء الدليل الأخرى. نظراً لإدراج العديد من الموارد في هذه الأقسام فقط.

1. ولاية كولورادو..... 2
2. معلومات خلفية..... 3
3. موارد بلازا للمهاجرين - مكتبة دنفر العامة..... 4
4. الخطوط الساخنة في الأزمات والإحالات..... 6
5. إدارة الحالة/ الخدمات المتعددة..... 8
6. تعليم البالغين..... 10
7. خدمات العائلة والأطفال..... 12
8. توظيف..... 14
9. صحة..... 16
10. إسكان..... 19
11. المساعدة القانونية والهجرة..... 21
12. ضرائب..... 24
13. ترجمة والترجمة الفورية..... 25
14. حصص تعلم اللغة الإنكليزية..... 26
15. مراكز إختبار شهادة تطوير التعليم العام (GED) وفصولها..... 27

صمم برنامج موارد بلازا للمهاجرين الخاص بمكتبة دنفر العامة لمساعدتكم في تحقيق أهدافكم. ستجدوننا في مكتبة حيكم حيث نقدم لكم الخدمات التي تساعدكم في تلبية احتياجاتكم الخاصة. للحصول على مزيد من المعلومات وعلى خريطة بمواقع بلازا، يرجى الاطلاع على الصفحتين 4-5 من هذا الدليل.

أهلاً بكم في دنفر!

ولاية كولورادو



عدد السكان ذو المولد الأجنبي يتضمن أي شخص ليس مواطناً أمريكياً عند الولادة، بما فيهم الأشخاص الذين أصبحوا مواطنين أمريكيين من خلال التجنيس.

عدد سكان كولورادو الإجمالي 5,359,259

عدد السكان ذو المولد الأجنبي في كولورادو 524,444

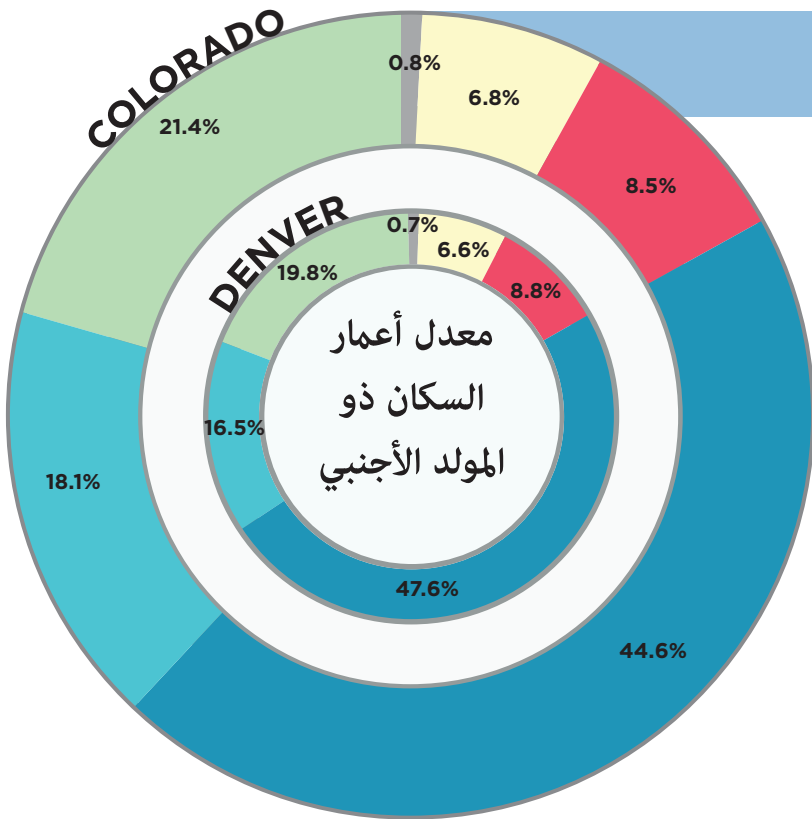
نسبة السكان ذو المولد الأجنبي من عدد السكان الإجمالي 10%

عدد سكان دنفر الإجمالي 663,303

عدد السكان ذو المولد الأجنبي في دنفر 105,168

نسبة السكان ذو المولد الأجنبي من عدد السكان الإجمالي 16%

معلومات خلفية

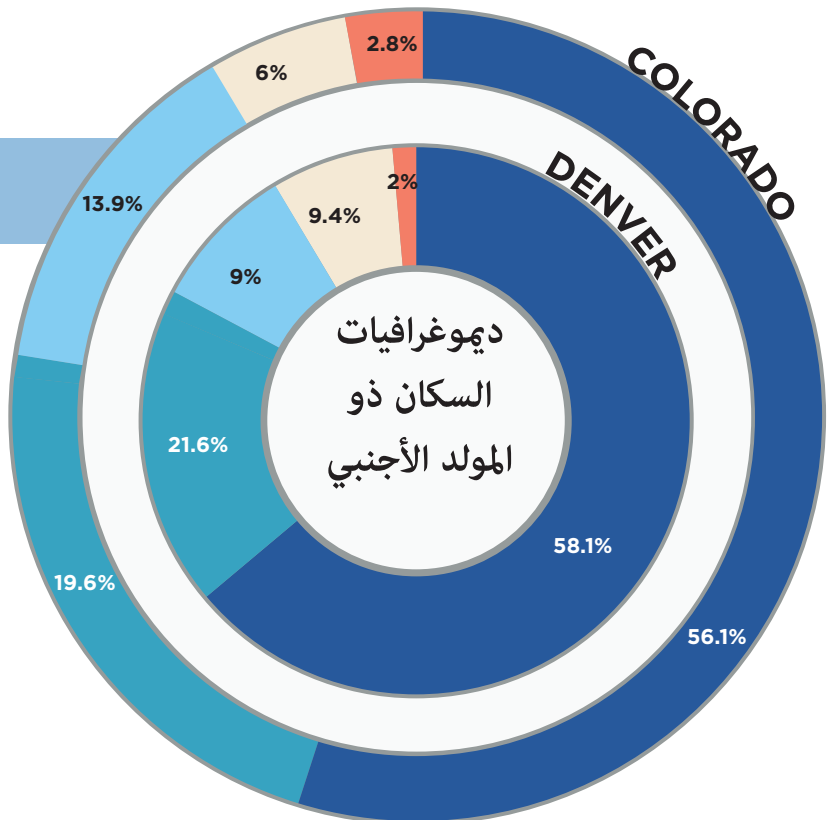


- أقل من 5 سنوات
- 5-17 سنوات
- 18-24 سنوات
- 25-44 سنوات
- 45-54 سنوات
- أكثر من 55 سنوات

معدل أعمار السكان ذو المولد الأجنبي في كولورادو: 40.5 سنوات.
معدل أعمار السكان ذو المولد الأجنبي في دنفر: 39.5 سنوات.

ديموغرافيات السكان ذو المولد الأجنبي

- أميركي لاتيني
- آسيوي-جزر المحيط الهادي
- أوروبي
- أفريقي
- أميركي شمالي





إن البلازا هي مساحة مفتوحة بالمجتمع المحلي مخصصة للمهاجرين من جميع أنحاء العامل للتواصل مع الناس وللحصول على المعلومات والمصادر من أجل بناء مجتمع عالمي في دنفر.

فبرامج بلازا مجانية ويستطيع الجميع استخدامها، ولا تشترط هذه البرامج التسجيل، بل ترحب بجميع أفراد العائلة. نقدم جلسات محادثات باللغة الإنجليزية ودراسات عن المواطنة والمعلومات والمساعدة العامة والبرامج الفنية للأطفال ولجميع أفراد الأسرة. يمكننا مساعدتك في أي شيء تفعله.

للحصول على معلومات، يرجى الاطلاع على الموقع التالي: www.denverlibrary.org/services-immigrants

أو زيارة أحد المواقع المدرجة أدناه أو التواصل مع فريق مشروع الأمريكيون الجدد عبر البريد الإلكتروني: nap@denverlibrary.org أو الهاتف: 720-865-2362.

Hampden Branch Library

9755 E. Girard Ave.
Denver, CO 80231
(720) 865-0185

Athmar Park Branch Library

1055 S. Tejon St.
Denver, CO 80223
(720) 865-0230

Hadley Branch Library

1890 S. Grove St.
Denver, CO 80219
(720) 865-0170

Bear Valley Branch Library

5171 W. Dartmouth Ave.
Denver, CO 80236
(720) 865-0975

Montbello Branch Library

12955 Albrook Dr.
Denver, CO 80239
(720) 865-0200

Rodolfo "Corky" Gonzales Library

1498 N. Irving St.
Denver, CO 80204
(720) 865-2370

Schlessman Family Branch Library

100 Poplar St.
Denver, CO 80220
(720) 865-0000

Ross-Barnum Branch Library

3570 W. 1st Ave.
Denver, CO 80219
(720) 865-0145

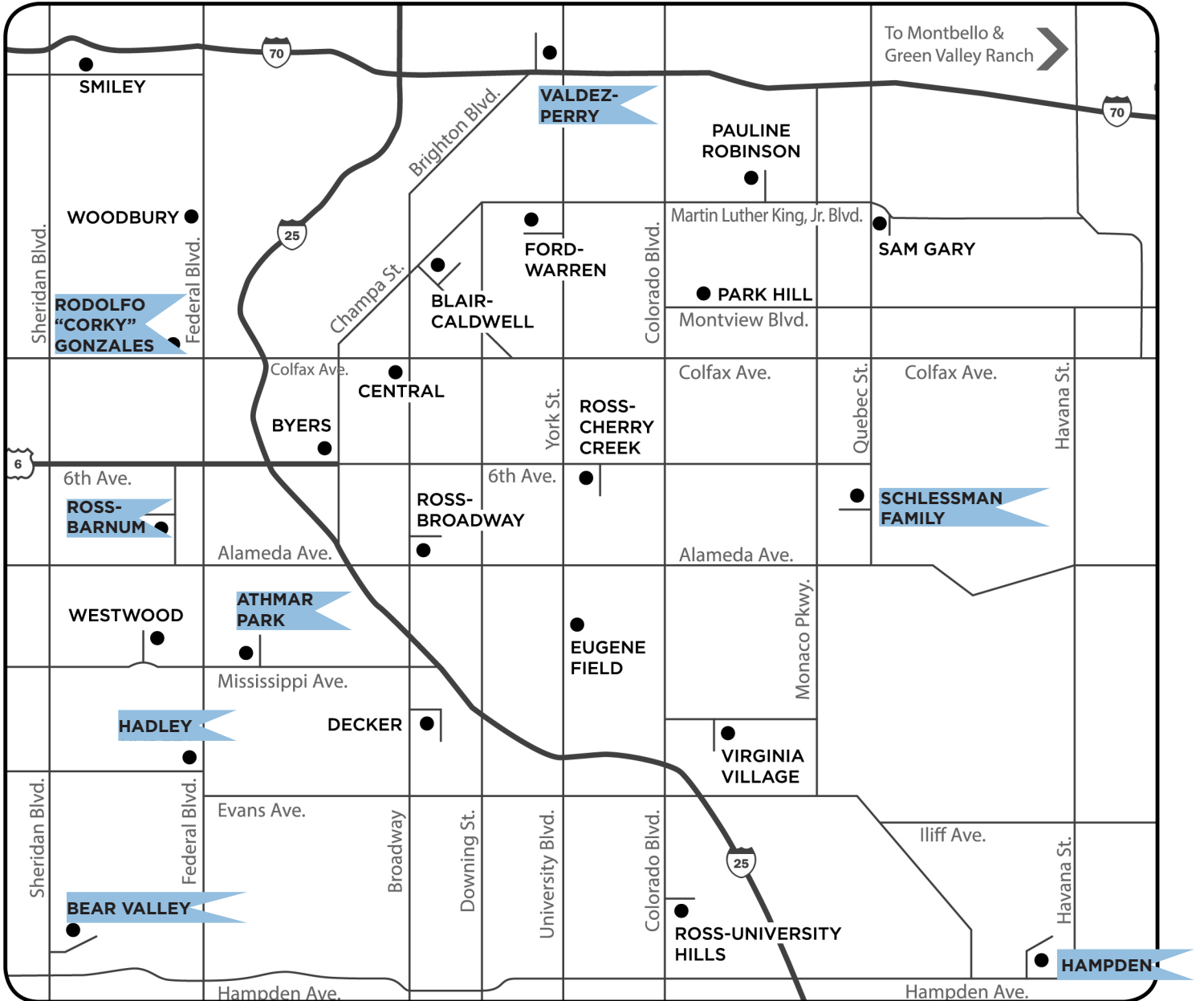
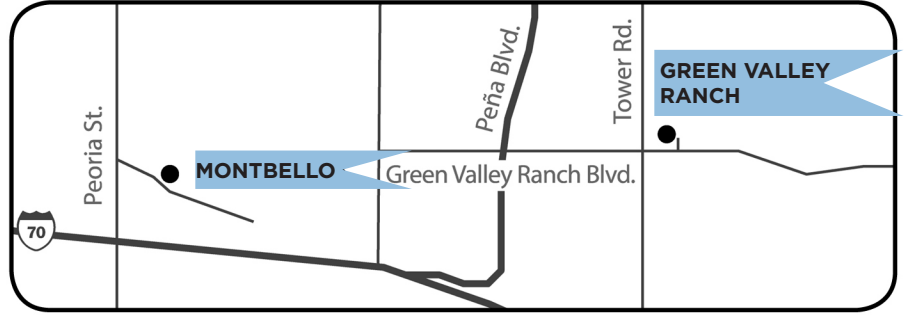
Valdez-Perry Branch Library

4690 Vine St.
Denver, CO 80216
(720) 865-0300

Green Valley Branch Library

4856 N Andes Ct.
Denver, CO 80249
(720) 865-0310

مواقع مكاتب دنفر العامة



برامج موارد للمهاجرين (بلازا)



يرجى التحقق من الخطوط الساخنة للأزمات والإحالات وإدارة الحالة/ الخدمات المتعددة قبل الاطلاع على أجزاء الدليل الأخرى. نظراً لإدراج العديد من الموارد في هذه الأقسام فقط.

211 Colorado

- اتصل فقط على 211 أو 866-760-6489 يقوم على تشغيل Denver call center شركة Mile High United way وهو متوفر أيضاً على الرقم 303-561-2111 إذا كنت من ضعاف السمع، يمكنك الوصول إلى 112 عن طريق الاتصال مع Relay Colorado 711 أو 1-800-659-2656
- خط مجاني للحصول على المعلومات الصحية والخدمات الإنسانية والإحالات. المكالمات تبقى سرية. يتوفر مترجمون فوريون لما يزيد على 20 لغة ولدى معظم مراكز الاتصالات أخصائيي إحالات ناطقين باللغة الإسبانية.
- الموقع <https://211colorado.communityos.org/cms/home>

311 Help Center (Denver)

- اضغط فقط على رقم 311
- من خارج دنفر: 720-913-1311
- مراجع عن طريق الإنترنت والهاتف لجميع خدمات المدينة، بما فيها وكالات المدينة والموارد والأحداث الدائرة وأكثر من ذلك بكثير. يتوفر المترجمون الفوريون للغات متنوعة.
- الموقع <https://www.denvergov.org/content/denvergov/en/denver-311-help-center.html>

Blue Guide Colorado

- أداة إلكترونية لتحديد موارد الصحة لغير المؤمنين على الصحة بما في ذلك مقدمو الرعاية الصحية والمنظمات الذين بإمكانهم مساعدة الأشخاص للتقديم للحصول على تغطية تأمينية. الموقع الإلكتروني متاح باللغتين الإنجليزية والأسبانية.
- الموقع [/http://blueguide.cohealthinitiative.org](http://blueguide.cohealthinitiative.org)

The Center for Trauma and Resilience

- صندوق البريد: P.O. Box 18975, Denver, CO 80218
- (24 - ساعه) خط اللغة الانكليزية 303-894-8000
- (24 - ساعه) خط اللغة الاسبانية 303-718-8289
- مساعدة ضحايا الجرائم، والتدخل في الأزمات وتقديم المشورة، ومساعدة مالية طارئة لضحايا الجريمة. كما يقدم برنامج (Legal Immigration Clinic) مساعدة ضحايا العنف المنزلي والاعتداء الجنسي (الترجمة متوفرة)
- الموقع <http://www.traumahealth.org>

Colorado Immigrant Rights Coalition (CIRC)

- العنوان: 2525 W. Alameda Ave., Ste. 300 Denver, CO 80219
- الهاتف: 303-922-3344
- تقدم منظمة حماية المهاجرين المعلومات الخاصة بسياسة الهجرة والإجراءات السياسية المحلية، فضلاً عن الإحالة إلى مقدمي خدمات المهاجرين، وتعمل على تشغيل الإستجابة السريعة الخاصة بكونلورادو بشبكة الهجمات حتى يتم توثيق الحادثة لدى موظفي إدارة إنفاذ قوانين الجمارك والهجرة.
- قوانين الهجرة والجمارك: 1-844-864-8341
- منظمة نصره المهاجرون (Immigrant advocacy organization) توفر أيضاً الإحالات إلى غيرهم من مقدمي خدمات للمهاجرين. الموظفون يتكلمون الإسبانية
- الموقع <http://www.coloradoimmigrant.org>

Denver Health Nurse Line

- 24/7 خط ساخن 303-739-1211
- دعوة للحصول على المشورة الطبية السريعة. الخدمة المقدمة للمرضى (Denver Health) والسكان دنفر. يمكن للطاقم الطبي تقديم المساعدة الطبية، وتقديم المشورة و الرعاية، وعما إذا كان يحتاج المزيد من الاهتمام من قبل الأطباء عند الضرورة
- الموقع <http://www.denverhealth.org/medical-services/emergency-services/nurseline>

Denver Office of Immigrant and Refugee Affairs

- العنوان: Webb Municipal Building, 2nd Fl., Dept. 1102
201 W. Colfax Avenue, Denver, CO 80202
- الهاتف: 720-913-8471
- مكتب دنفر للشؤون المهاجرين واللاجئين يعزز زيادة الوعي وإدماج السكان المهاجرين واللاجئين في دنفر. تقديم المعلومات بشأن المساعدة القانونية ودورات المواطنة واللغة الإنجليزية والبيانات السكانية الجغرافية والتحديات التي تطرأ على السياسة المحلية.
- الموقع: <http://www.denvergov.org/content/denvergov/en/human-rights-and-community-partnerships/our-offices/immigrant-and-refugee-affairs.html>

Colorado Crisis and Support Line

- صندوق البريد: P.O. Box 460695 Denver, CO 80246
- خط الأزمة: 1-844-493-8255
- خط مجاني ومحافظ على السرية 7/24 للصحة العقلية، قضايا تعاطي مواد الإدمان، معلومات أو مراجع لمشاكل منزلية أو في العمل أو في المدرسة. تتوفر خدمات الترجمة لأكثر من 150 لغة لغير المتكلمين باللغة الإنكليزية
- الموقع: <http://www.metrocrisiservices.org/>

National Suicide Prevention Lifeline

خط الوقاية من الانتحار

- خط الأزمات: 1-800-273-8255
- اللغة الإسبانية: 1-888-628-9454
- خط الوقاية من الانتحار مجاني، محافظ على السرية يعمل 24 ساعة على مدار الأسبوع (24/7) لأي شخص في أزمة أو اضطراب عاطفي. يوفر المساعدة والمراجع. تتوفر خدمات الترجمة لأكثر من 150 لغة لغير المتكلمين باللغة الإنكليزية.
- الموقع: <http://www.suicidepreventionlifeline.org>

RAINN-Rape, Abuse & Incest National Network

الشبكة الوطنية للإغتصاب والإساءة وزنا المحارم

- خط الإعتداء الجنسي الوطني: 1-800-656-4673
- مجاني، يعمل 24 ساعة على مدار الأسبوع لضحايا الإغتصاب، إساءة المعاملة، الإعتداء الجنسي، وزنا المحارم. يوفر المساعدة في الأزمات والإحالات والمعلومات.
- الموقع: <http://rainn.org/>



يرجى التحقق من الخطوط الساخنة للآزمات والإحالات وإدارة الحالة / الخدمات المتعددة قبل الاطلاع على أجزاء الدليل الأخرى. نظراً لإدراج العديد من الموارد في هذه الأقسام فقط.

Centro San Juan Diego

- العنوان: 2830 Lawrence St., Denver, CO 80205
- الهاتف: 303-295-9470
- الهاتف: Bienestar Family Services: 303-297-8696
- خدمات مكثفة للتثقيف الصحي وتعليم البالغين ، كما يساعد في أمور الإسكان والضرائب وتقديم المشورة القانونية والتقديم على الجنسية وتعلم الإنكليزية كلغة ثانية (ESL) و في الحصول على شهادة تطوير التعليم العام (GED) وفي مهارات الحاسوب. يوفر الدعم والمساعدة للمهاجرين الجدد. يتوفر طاقم ناطق باللغة الإسبانية.
- الموقع: <http://www.centrosanjuandiego.org/>

Colorado African Organization

منظمة كولورادو أفريقيا

- العنوان: 6795 E. Tennessee Ave., Ste. 250, Denver, CO 80224
- الهاتف: 303-953-7060
- تأمين ادارة الملفات للاجئين الأفريقيين وللجائين السياسيين والمهاجرين ولعائلاتهم. تقدم أيضاً التعليم الصحي وتعليم تجنب مرض نقص المناعة المكتسب HIV/AIDS . وتوفر أيضاً دروساً لتعليم اللغة الإنكليزية وتعليم البالغين، الدعوة والمساعدة على الاندماج.
- الموقع: <http://www.caoden.org/>

Denver Urban Matters

- عنوان: 1717 E. Colfax Ave., Denver, CO 80218
- الهاتف: 303-355-4896
- المساعدة في الإسكان، والمرافق العامة والتوظيف والإحالات إلى وكالات أخرى. كما توفر أيضاً خدمات الطوارئ والاستقرار للأفراد المحتاجين اوقات مسائية قانونية مجانية. يتوفر طاقم ناطق باللغة الإسبانية.
- الموقع: <http://www.denum.org/>

El Centro Humanitario

- عنوان: 2260 California St., Denver, CO 80205
- الهاتف: 303-292-4115
- منظمة قائمة على العضوية معنية بالعمالة اليومية والعمال المحليين لتقديم المساعدات الخاصة بالتعيين، وتطوير القوى العاملة، والبرامج التعليمية، ودوائر سرقة الأجور، وبرنامج خاص بالسيدات. يستطيع الأعضاء الاستمتاع بمطبخ المجتمع المحلي بوسط المدينة ومعمل الكمبيوتر وتأجير الخزانات والأدوات. يتحدث طاقم العمال اللغتين الإنكليزية والأسبانية.
- موقع: http://www.centrohumanitario.org

Jewish Family Service

- عنوان: 3201 S. Tamarac Dr., Denver, CO 80231
- الهاتف: 303-597-5000
- الخط الساخن للمساعدة في حالات الطوارئ: 720-248-4716
- تقديم استشارات المرضى الخارجيين (ليس عند تدخل إدارة الأزمات؛ ولا تتوفر خدمة الترجمة)، والخدمات التمويينية والمساعدة في استخدام المنافع، فضلاً عن مساعدة بسيطة في الأعمال المنزلية للمسنين. يرجى الاتصال للحصول على مزيد من المعلومات.
- الموقع: <http://jewishfamilyservice.org>

Mi Casa Resource Center

- العنوان: 360 Acoma St., Denver, CO 80223
- الهاتف: 303-573-1302
- تقدم الخدمات في ثلاث أماكن منها فصول مراكز اختبار شهادة تطوير التعليم العام (GED) وفصول تعلم اللغة الإنجليزية كلفة ثانية (ESL)، والمساعدة للحصول على عمل وتقديم الأمسيات القانونية ودورات ريادة الأعمال والقروض التجارية والتدريب على التطوير المهني، فضلاً عن تقديم الخدمات المالية الأخرى وورشات العمل الأسرية وفصول تعليم مبادئ الكمبيوتر الأساسية مزدوجة اللغة.
- موقع: <http://www.micasaresourcecenter.org/>

One Colorado

- العنوان: 1490 Lafayette St., Ste. 304, Denver, CO 80218
- الهاتف: 303-396-6170
- يعمل في شراكة مع تحالف حقوق المهاجرين في كولورادو (Colorado Immigrant Rights Coalition) لتوفير المعلومات والإحالات للأفراد المثليين والأسر التي لديها مخاوف من الهجرة والترحيل. كما يوفر أيضاً المساعدة لمجتمع المثليين ككل في مواضيع تتضمن التمييز في العمل والسكن والمساعدة في الحصول على عناية صحية وغيرها.
- موقع: <http://www.one-colorado.org/>

Servicios de la Raza

- العنوان: 3131 W. 14th Ave., Denver, CO 80204
- الهاتف: 303-458-5851
- تقديم خدمات الطوارئ الأساسية مثل المساعدة في الحصول على عمل وإيجاد سكن وتقديم خدمات الصحة العقلية، ومساعدة ضحايا العنف المنزلي، وتقديم البرامج الشبابية وإدارة الحالة، وتقديم المساعدة في الحصول على الخدمات العامة وتعبئة الاستمارات. متوفر طاقم عمل يتحدث اللغة الأسبانية.
- موقع: <http://serviciosdelaraza.org/>

Spring Institute for Intercultural Learning

- العنوان: 1373 Grant St., Denver, CO 80203
- الهاتف: 303-863-0188
- تشمل البرامج التعليمية تدريبات ما قبل التعيين، وتعلم اللغة الإنجليزية كلفة ثانية ونشر الوعي بالتنوع الثقافي. كما تتعاون مع مدرسة اميلي جريفيث لتوفير الفرص في تقديم دورات للاجئين وطالبي اللجوء عن التأهيل لأماكن العمل. وتوفر أيضاً برنامج العودة إلى كولورادو، وهو أحد البرامج التي تقدم المساعدة في تجديد ممارسة المهن الخاصة بالرعاية الصحية.
- موقع: <http://www.springinstitute.org>



يرجى التحقق من الخطوط الساخنة للأزمات والإحالات وإدارة الحالة/ الخدمات المتعددة قبل الاطلاع على أجزاء الدليل الأخرى. نظراً لإدراج العديد من الموارد في هذه الأقسام فقط.

Community College of Denver

- العنوان: 1111 Colfax Ave., Denver, CO 80204
- الهاتف: 303-556-2600
- دروس الإنكليزية كلغة ثانية (ESL) للطلاب المسجلين، تبدأ عند المستوى المتوسط. كما توفر أيضاً دروساً في تطوير التعليم العام (GED) وما قبل تطوير التعليم العام (pre-GED) في مواقع أخرى من دنفر
- الموقع: <http://www.ccd.edu/>

Emily Griffith Opportunity School

- العنوان: 1860 Lincoln St. Denver, CO 80203
- الهاتف: 720-423-4900
- الأسبانية: 720-423-4702
- رقم مكتب الإنكليزية كلغة ثانية 720-423-4750
- تطوير التعليم العام (GED) ودروس في مهارات العمل، بالإضافة إلى برامج شهادة التدريب المهني. يرجى الاتصال لمعرفة المزيد حول الرسوم والجدول الزمني، ومن أجل ترتيب إختبارات التقييم المجانية
- الموقع: <http://www.emilygriffith.edu/language>

Focus Points Family Resource Center

- العنوان: 2501 E. 48th Ave. Denver, CO 80216
- الهاتف: 303-292-0770
- برامج مكثفة ودروس للبالغين والأطفال والأسر، من ذوي الخبرة في العمل مع السكان اللاتينيين. تتضمن الدروس: الإنكليزية كلغة ثانية (ESL) تطوير التعليم العام (GED) في اللغتين الإنكليزية والإسبانية، التعليم الأساسي للبالغين، تعليم الطفولة المبكرة، الأبوة والأمومة وغيرها.
- الموقع: <http://www.focuspoints.org>

Intercambio de Comunidades

- العنوان: 4735 Walnut St. Ste. # B, Boulder, CO 80301
- الهاتف: 303-996-0275
- يقدم دروس الإنكليزية كلغة ثانية (ESL) في العديد من المواقع دروس أخرى في (المواطنة، محو أمية الحاسوب، التبادل الثقافي) في منطقة Boulder/Lafayette
- الموقع: <http://www.intercambio.org>

The Learning Source

- العنوان: 8790 W. Colfax Ave., Ste. 109, Lakewood, CO 80215
- الهاتف: 303-922-4683
- دروس الإنكليزية كلغة ثانية (ESL) و تحضيرات لدراسات العالية وللمهنات وبرنامج لتعليم العائلة متوفرة في مواقع متعددة في دنفر.
- الموقع: <http://www.thelearningsource.org>

Community College of Aurora, Lowry Campus

- العنوان: 710 Alton Way., Denver, CO 80230
- الهاتف: 303-340-7093
- ويشمل الكلية برنامج اللغة الإنكليزية كلغة ثانية التحضيرية للمتقدمين لكلية المجتمع في اورورا، لاكمال قواعد اللغة، والقراءة. الطلاب الذين ينهون البرنامج الحصول على شهادة تخرج
- الموقع: <https://www.ccaurora.edu>



يرجى التحقق من الخطوط الساخنة للأنزمات والإحالات وإدارة الحالة / الخدمات المتعددة قبل الاطلاع على أجزاء الدليل الأخرى. نظراً لإدراج العديد من الموارد في هذه الأقسام.

Denver Public Schools English Language Acquisition (DPS ELA) And Newcomer Centers

- ELA Hotline: 720-423-2040
- يساعد برنامج ELA عبر مدارس دنفر العامة (Denver Public Schools) على إكتساب الأطفال مهارات اللغة الإنكليزية التي يحتاجون إليها من أجل مشاركتهم الفعالة في المدارس.
- الموقع: <http://ela.dpsk12.org/newcomer-centers>

Denver Preschool Program

- صندوق البريد: P.O. Box 40037, Denver, CO 80204
- الهاتف: 303-595-4377
- تقدم المساعدات الدراسية للأسر المؤهلة، وتوفر تصنيفات المدرسة، وملامح، ومعلومات التسجيل. المواقع باللغة الإنكليزية والإسبانية
- الموقع: <http://www.dpp.org>

Focus Points Family Resource Center

- العنوان: 2501 E. 48th Ave., Denver, CO 80216
- الهاتف: 303-292-0770
- برامج مكثفة ودروس للبالغين والأطفال والأسر وذوي الخبرة في العمل مع السكان لاتيني. وتشمل فئات ESL، GED (باللغتين الإنكليزية والإسبانية)، والتعليم الأساسي للكبار، والتعليم في مرحلة الطفولة المبكرة، والعمالة، وتربية الأطفال، وأكثر من ذلك.
- الموقع: <http://www.focuspoints.org>

Gabriel House

- شبكة من أبناء الأبريشية والمتطوعين لمساعدة الأسر بالمواد المختلفة مثل الحفاضات والمناديل والأغذية البديلة عن الألبان والملابس والأطعمة، بالإضافة إلى الإحالة إلى المجتمع المحلي من أجل الحصول على برامج أسرية. تشمل أماكن دنفر ما يلي:
- الموقع: <https://ccdenver.org/gabriel-house/>

Centro San Juan Diego Gabriel House

2830 Lawrence St.
Denver, CO 80205
720-450-0788

St. Francis de Sales Gabriel House

301 S. Grant St.
Denver, CO 80209
720-325-3071

Annunciation Gabriel House

3621 Humboldt St.
Denver, CO 80205
720-810-3282

Holy Family Gabriel House

4380 Utica St.
Denver, CO 80212
720-788-1082

Denver Gabriel House

1341 Oneida St.
Denver, CO 80220
303-377-1577

All Saints Gabriel House

2559 S. Federal Blvd.
Denver, CO 80219
720-325-4338

Gathering Place

- العنوان: 1535 High St. Denver, CO 80218
- الهاتف: 303-321-4198
- خدمة ترك الأطفال في مركز رعاية الأطفال للنساء وأطفالهن الذين يعانون من التشرد. كما يوفر أيضاً الموارد والإحالات للتشجيع على الإكتفاء الذاتي. يتوفر طاقم ناطق باللغة الإسبانية
- الموقع: <http://www.tgpdenver.org>

Metro Denver Bright by Three

- العنوان: 3605 Martin Luther Kind Blvd., Denver, CO 80206
- الهاتف: 303-321-4198
- المواد التعليمية والدعم للآباء والأمهات، وتغطي نمو الطفل من مرحلة ما قبل الولادة إلى 3 سنوات من العمر. دعوة أو زيارة الموقع الإلكتروني لطلب زيارة المنزل. موظفون الناطقة باللغة الإسبانية متاحة
- الموقع: <http://www.brightbythree.org>

Scholars Unlimited

- العنوان: 3401 Quebec St., Ste. 5010., Denver, CO 80207
- الهاتف: 303-355-0290
- برامج تدريس وبرامج صيفية بعد العطلة المدرسية للأطفال ذوي الدخل المنخفض الذين يواجهون تحديات أكاديمية. يتضمن التي تركز على محو الأمية وSTEM تعزيز تقدم. البريد الإلكتروني
- الموقع: <http://www.scholarsunlimited.org>



يرجى التحقق من الخطوات الساخنة للأزمات والإحالات وإدارة الحالة / الخدمات المتعددة قبل الاطلاع على أجزاء الدليل الأخرى. نظراً لإدراج العديد من الموارد في هذه الأقسام فقط.

9 to 5 National Association of Working Women

- العنوان: D1634 Downing St., Unit A., Denver, CO 80218
- الهاتف: 303-628-0925
- National Job Survival Hotline: 1-800-522-0935
- خط ساخن للمساعدة في مواضيع العمل مع معلومات وإحالات متعلقة بحقوق العمال وفي التعامل مع النزاعات في العمل، مع التركيز على دعم النساء العاملات. يقدم التدريب على مواضيع متعلقة التحرش الجنسي والتمييز. الموقع وقائمة الموارد متاحين باللغة الأسبانية.
- الموقع: [/http://9to5.org/local-chapters/9to5-colorado](http://9to5.org/local-chapters/9to5-colorado)

Occupational Safety and Health Administration (OSHA)

- العنوان: 1391 Speer Blvd., Ste. 210, Denver, Colorado 80204
- الهاتف: 303-844-5285
- الهاتف: (6742) 1-800-321-OSHA (بعد ساعات العمل)
- تساعد في مخاوف المتعلقة بالسلامة، التمييز، التحرش، أو أي القضايا الأمنية الأخرى في مواقع العمل. من المهم الإبلاغ عن المشاكل والحوادث في أسرع وقت ممكن من أجل التحرك في عملية التفتيش والتأكد من أن العمال محميون. على العمال أيضاً توثيق الحوادث بالتفصيل
- الموقع: <https://www.osha.gov>

Towards Justice

- العنوان: 1535 High Street, Ste. 300, Denver, Colorado 80218
- الهاتف: 720-441-2236
- توصيل العمال بالموارد والخدمات القانونية مثل المحامين الخصوصيين والخدمات القانونية المجانية ومنخفضة التكلفة والوكالات الحكومية للدفاع عن العمال ضد الاستغلال والأجور غير العادلة وسرقة الأجور.
- الموقع: <http://www.towardsjustice.org>

Unite Here

- فروع كولورادو: 5303 E. Evans Ave., Ste. 302, Denver, CO 80222
- الهاتف: 303-759-5458
- التمثيل النقابي للعمال في الخدمات الفندقية والمطاعم والمطارات والغسيل الصناعي. كما يقدم أيضاً المعلومات حول حقوق العمال، تشكيل نقابة (إتحاد) وإتخاذ إجراءات سياسية. يتوفر طاقم ناطق باللغة الإسبانية.
- الموقع: <http://www.unitehere.org>

Work Options for Women (WOW)

- العنوان: 1200 Federal Blvd., Denver, CO 80204
- الهاتف: 720-944-1920
- الخط المتناول: 720-944-3393
- التدريب المهني، المهارات الحياتية وإدارة الحالة للنساء ذوات الدخل المتدني واللاتي يتلقين المساعدة المؤقتة للأسر المحتاجة (TANF). يجب أن يزيد عمر المشتركين على 18 عاماً وأن يكونوا قادرين على العمل بشكل قانوني في الولايات المتحدة، وقادرين على العمل 40 ساعة في الأسبوع وأن يتعدوا عن تعاطي المدمنات لمدة 90 يوماً على الأقل.
- الموقع: <http://www.workoptions.org>

Workforce Centers (Office of Economic Development, Division of Workforce Development, City and County of Denver)

- برجاء الاتصال على 720-865-4800 للتحقق من استحقاقك للتمتع بهذه البرامج.
- خدمات البحث عن العمل ودروس في الحاسوب. تتطلب بعض البرامج وثائق مواطنة (الجنسية) أو وضع اللاجئ.
- الموقع: <https://www.connectingcolorado.com>

Denver Workforce Center at Montbello

- 4685 Peoria St., Ste. 251
- Denver, CO 80239
- 720-930-4063

Denver Workforce Center at Westside

- 1200 Federal Blvd.
- Denver, CO 80204
- 720-930-4331

Denver Workforce Center at Eastside

- 3815 Steele St.
- Denver, CO 80205
- 720-924-8205

Denver Workforce Center at DIA

- 8500 Peña Blvd. 5th Level Main Terminal
- Denver, CO 80249
- 303-342-2592



يرجى التحقق من الخطوط الساخنة للأزمات والإحالات وإدارة الحالة/ الخدمات المتعددة قبل الاطلاع على أجزاء الدليل الأخرى. نظراً لإدراج العديد من الموارد في هذه الأقسام فقط.

Asian Pacific Development Center

- العنوان: 1537 Alton St. Aurora, CO 80010
- الهاتف: 303-923-2920
- خدمات صحية ملائمة ثقافياً، إستشارة الصحة النفسية (العقلية)، برامج للشباب المعرضين للخطر، ومساعدة الضحايا. تقديم خدمات أخرى مثل دورة تحضيرية لامتحان الحصول على الجنسية والتأهيل للعمل وتعليم الكبار وتعلم اللغة الإنجليزية، بالإضافة إلى خدمات الترجمة والترجمة بالإشارة.
- الموقع: <http://apdc.org>

Child Health Plan Plus, CHP+

- العنوان: Denver Department of Human Services
- 1200 Federal Blvd., Denver, CO 80204
- الهاتف: 1-800-359-1991
- ملاحظة: فقط "المقيمين بصورة قانونية" قد يتم تطبيق. التأمين الصحي منخفض التكلفة للأطفال. يغطي الأطفال الذين يكسبون الكثير من العائلات لتكون مؤهلة للحصول على التأمين الصحي لكن الذين ليسوا قادرين على دفع تكاليف التأمين الخاص. تقدم أيضاً خدمات ما قبل الولادة مجانية للنساء غير المؤمن عليها تلبية متطلبات الدخل. فريق عمل يتحدث الأسبانية متاح
- الموقع: <http://www.chpplus.org>

Clínica Tepeyac

- العنوان: 5075 Lincoln St. Denver, CO 80216
- الهاتف: 303-583-0150
- الخدمات الطبية للأفراد والأسر بصرف النظر عن وضعهم من حيث الهجرة أو التأمين، مثل الفحوصات الجسدية والتطعيمات وفحوصات السرطان والصحة العقلية. يجب حجز موعد لفحصك؛ فلا تتوفر الخدمات الفورية غير المسبوقة بحجز. يتحدث طاقم العمل اللغة الأسبانية.
- الموقع: <http://www.clinicatepeyac.org>

Colorado Organization for Latina Opportunity & Reproductive Rights (COLOR)

- صندوق البريد: P.O. Box 40991 Denver, CO 80219
- الهاتف: 303-393-0382
- التعليم والتثقيف المركز على الحقوق الإنجابية والدفاع عن المرأة اللاتينية وأسرههم.
- البريد الإلكتروني: info@colorlatina.org

El Centro de las Familias, Mental Health Center of Denver

- العنوان: 75 Meade S. Denver, CO 80204
- الهاتف: 303-504-7900
- خدمات صحية للمجتمع، مجموعات دعم، واستشارة للبالغين وللأطفال. تقدم الخدمات دون النظر إلى حالة الهجرة. كما يوفر أيضاً برامج تعليم صحية للمجتمعات اللاتينية المثلية. يتوفر طاقم ناطق باللغة الإسبانية.
- الموقع: <https://mhcd.org/el-centro-de-las-familias-english>

Health First Colorado

• الهاتف: 1-800-221-3943

• TDD: 1-800-659-2656

• برنامج تأمين صحي يمكن التقديم له عن طريق Colorado PEAK. العديد من المتطلبات: يجب إن تكون مواطناً حاصلاً على الجنسية الأمريكية، أو مقيماً دائماً بشكل قانوني لمدة لا تقل عن الخمس سنوات، لاجئاً سياسياً أو لاجئ، أو غير مواطن مع حالة طارئة مؤهلة. يتوفر طاقم ناطق باللغة الإسبانية. يرجى الاتصال أو التقديم للحصول على المزيد من المعلومات.

• الموقع: <http://www.colorado.gov/cs/Satellite/HCPF/HCPF/1197364086675>

Planned Parenthood of the Rocky Mountains

• 1-800-230-PLAN

• خدمات الرعاية الصحية الإنجابية للرجال والنساء ، بما في ذلك تحديد النسل ، فحوص الفحص ، فحص السرطان ، الأمراض المنقولة بالاتصال الجنسي وفحص فيروس نقص المناعة البشرية وعلاجه ، تعليم المثليين ، وخدمات الإجهاض. بأسعار معقولة وسرية.

• الموقع: <https://www.plannedparenthood.org/planned-parenthood-rocky-mountains>

Denver Central:

921 E. 14th Ave.

Denver, CO 80218

303-832-5069

Glendale:

6310 E. Exposition Ave.

Denver, CO 80224

303-320-1630

Stapleton:

7155 E. 38th Ave.

Denver, CO 80207

303-321-2458

Plaza Aztlan : Promotoras Locations

- اتصل للموعد: 303-446-8800
- يرجى الاتصال لتنسيق موعد موقف السيارات في الخلف خدمات صحية تتضمن ندوات العافية النفسية، إستشارات صحية، إدارة الحالة للأفراد المصابين بنقص المناعة المكتسب، إختبارات الأمراض المنقولة جنسياً، إدارة داء السكري، ومجموعات دعم وموارد لمدمني المخدرات. يتوفر طاقم ناطق باللغة الإسبانية.
- الموقع: <http://www.plazaaztlan.com>

Althea Center for Engaged Spirituality:

1400 Williams St
Denver, CO 80218

College View & Denver Inner City Parish:

25255 S. Decatur St.
Denver, CO 80219

Colorado Anti-Violence Program:

4130 Tejon St.
Denver, CO 80223
303-321-2458

Women, Infants, and Children (WIC)

- الهاتف: 303-602-3550 أو 1-800-688-7777
- برامج غذائية للنساء المؤهلات وأطفالهن، تتضمن معلومات وتعليم حول الصحة وكيفية التربية.
- الموقع: <http://denverhealth.org/medicalservices/primary-care/our-services/community-services-and-resources/wic-program>

Eastside Neighborhood Health Center:

501 E. 28th St.
Denver, CO 80205
303-602-6333

Lowry Family Health Center:

1001 Yosemite St.
Denver, CO 80230
303-436-4545

Montbello Community Health Center:

12600 Albrook Dr.
Denver, CO 80239
303-602-4000

Southwest Family Health Center:

1339 S. Federal Blvd.
Denver, CO 80219
303-602-0000

Westside Family Health Center:

1100 Federal Blvd.
Denver, CO 80204
303-436-4200



يرجى التحقق من الخطوط الساخنة للآزمات والإحالات وإدارة الحالة / الخدمات المتعددة قبل الاطلاع على أجزاء الدليل الأخرى. نظراً لإدراج العديد من الموارد في هذه الأقسام فقط.

Colorado Housing Search

• 1-877-428-8844

• موارد إعادة الدخول ومشتري المنازل بما في ذلك التعليم المالي والروابط الخاصة بالخدمات الاجتماعية الأخرى والعمل والنقل.

• <http://www.coloradohousingsearch.com>

Del Norte Neighborhood Development Corporation

• 3275 West 14th Ave., Ste. #202, Denver, CO 80204

• 303-477-4774

• إستشارة و قروض مساعدة للدفعة الأولى لمشتري المنزل للمرة الأولى، برامج تجنب حبس الرهن، محو أمية مالية، ودروس لمشتري المنازل. يتوفر طاقم ناطق باللغة الإسبانية.

• <http://www.delnortendc.org>

Energy Outreach Colorado

• 225 E. 16th Ave., Ste. 200, Denver, CO 80203

• 303-825-8750

• إحالات إلى وكالات مساعدات الطاقة والكهرباء والمساعدة في الإجابة عن الأسئلة من قبل مساعدة الطاقة لمنخفضي الدخل (LEAP) (Income Energy Assistance). يتوفر طاقم ناطق باللغة الإسبانية.

• <http://www.energyoutreach.org>

HUD (U.S. Department of Housing and Urban Development)

1670 Broadway, Ste. 200, Denver, CO 80204

• 303-672-5440

• الموقع كاملاً باللغتين الإسبانية والإنكليزية، برفقة معلومات حول شراء منزل، القرار ما بين الإيجار أو الشراء، قوانين الإسكان العادل، المقرضين الموافق عليهم من قبل الإسكان والتطوير الحضري (HUD) خدمات للمشترين وغيرها

• <http://portal.hud.gov/hudportal/HUD?src=/states/colorado/homeownership>

Mercy Housing

• 1999 Broadway, Ste. 1000, Denver, CO 80202

• 303-830-3300

• مساكن منخفضة التكلفة في العديد من الخصائص للاجئين، وكبار السن والأسر وذوي الاحتياجات الخاصة. وتشمل الخدمات للمقيمين تعليم الكبار، ESL، معرفة القراءة والكتابة المالية، وتقديم المساعدة والرعاية الصحية، وبرامج الشباب.

• <http://www.mercyhousing.org>

Warren Village

1323 Gilpin Street, Denver, CO 80218 •

303-321-2345 •

• يوفر السكن على أساس الدخل ورعاية الأطفال، وغيرها من الخدمات للأسر مع الآباء واحد 18 سنة من العمر أو أكثر. يجب أن يكون على شهادة الدراسة الثانوية أو GED وتلبية الاحتياجات الأخرى للتطبيق.

• <http://www.warrenvillage.org>



ملاحظة: في حالة الحصول على استشارة قانونية في مسائل تتعلق بالهجرة، يجب التحقق من حصول الشخص الذي يساعدك على ترخيص لممارسة هذا العمل، إذ لا يجوز لأي شخص تقديم المشورة القانونية إلا إذا كان محامياً أو ممثلاً معتمداً يعمل لدى وكالة معتمدة من وزارة العدل.

يرجى التحقق من الخطوط الساخنة للأزمات والإحالات وإدارة الحالة / الخدمات المتعددة قبل الاطلاع على أجزاء الدليل الأخرى. نظراً لإدراج العديد من الموارد في هذه الأقسام.

Catholic Charities Immigration Services

6240 Smith Rd., Denver, CO 80216 •
303-742-4971 •

- تقديم المساعدة القانونية للمهاجرين محدودي الدخل في جميع أنحاء كولورادو، مثل الدفاع عن الترحيل والتجنس واستخراج تأشيرة للأسرة. تقديم أمسيات المساعدة القانونية والجلسات المجتمعية عن قانون الهجرة. قد تنطبق رسوم على الاستشارات القانونية.
- <http://www.ccdenver.org/immigration-services>

The Center for Trauma and Resilience

صندوق البريد: P.O. Box 18975, Denver, CO 80218 •
الهاتف: 303-860-0660 •

- (24 - ساعه) خط اللغة الانكليزية 303-894-8000
- (24 - ساعه) خط اللغة الاسبانية 303-718-8289
- القانونية Mi Gente VAWA يوفر خدمات هجرة مجانية لضحايا العنف المنزلي والاعتداء الجنسي والتعاش مع العنيفين والمطاردة. يتضمن ذلك المساعدة في مع تأشيرات U-Visas والتماسات قانون العنف ضد المرأة (VAWA) يوفر التدخل في الأزمات لضحايا الجرائم بالإضافة إلى إستشارات الصدمات، إدارة الحالة ومجموعات الدعم ومناصرة وإحالة ضحايا الجرائم. تهدف برامج محددة تجاه الأطفال والعائلات وكبار السن. التكلفة تبلغ \$200 لتأشيرة U visa أو لإجراء
- الموقع: <http://www.traumahealth.org>

Colorado African Organization

منظمة كولورادو أفريقيا

العنوان: 6795 E. Tennessee Ave., Ste. 250, Denver, CO 80224 •
الهاتف: 303-953-7060 •

- يوفر خدمات قانونية منخفضة للاجئين والقادمين، بما في ذلك تعديل وضع والتجنس، واستبدال البطاقة الخضراء، ووثائق سفر اللاجئين، وتفويض عمل، الخدمات الاجتماعية أخرى والمشاورات.
- الموقع: <http://www.caoden.org/our-solution>

Colorado Law Project

- إتاحة بوابة إلكترونية لتقديم المعلومات بشأن الخدمات القانونية منخفضة التكلفة والمجانية، والندوات القانونية ودليل إجراء بحث عن مواضيع مثل كيفية العثور على أحد المحامين وحضانة الأطفال والنزاعات التي تنشأ بين الملاك والمستأجرين وحقوق الضحايا.
- الموقع: <http://www.law.du.edu/index.php/the-colorado-law-project>

Colorado Legal Services

1905 Sherman St., Ste. 400 •

Denver, CO 80203

303-837-1313 •

• خدمات قانونية للأفراد منخفضي الدخل حول المسائل المدنية ومن ضمنها العنف المنزلي، قضايا إسكان، وفوائد عامة. كما يقدم أيضاً تدريب إعرف حقوقك "know your rights". يتوفر طاقم ناطق باللغة الإسبانية.

• <http://www.coloradolegalservices.org>

Colorado Legal Services: Migrant Farm Worker Division

1905 Sherman St., Ste. 400, Denver, CO 80203 •

303-866-9366 , 303-866-9366 •

• يوفر التعليم والدفاع عن والتمثيل القانوني لعالمي الحقول الزراعية في كولورادو. يركز هذا القسم على الأجور والعقود وظروف العمل والحقوق المدنية والهجرة.

• <http://www.coloradofarmworkers.org>

Justice and Mercy Legal Aid Clinic (JAMLAC)

Mile High Ministries

913 N. Wyandot St., Denver, CO 80204 •

• هاتف: (303) 839-1008

• تقديم خدمات مساعدة الضحايا والحصول على استشارة قانونية بالأماكن المخصصة في جميع أنحاء دنفر بشأن مواضيع مثل الطلاق وحضانة الأطفال والهجرة والإفلاس.

• الموقع الإلكتروني: يوفر التمثيل المجاني أو منخفض التكلفة، الاستشارات والمساعدة القانونية العامة لضحايا العنف المنزلي ولضحايا الجرائم في مجال قانون الهجرة، قانون الأسرة، قانون الإفلاس، ختم السجلات ومسائل مدنية عامة. يوفر عيادات شهرية مجانية في More Life Center أو Centro Juan San Diego. يرجى الاتصال للحصول على المزيد من المعلومات

• <http://www.jamlac.org/services>

Legal Night at Centro San Juan Diego

2830 Lawrence St., Denver, CO 80205 •

• (303) 295-9470

• تقام الأمسية القانونية في أول وثالث أربعاء من كل شهر من الساعة 5:30 حتى 7:30 مساءً.

• <http://centrosanjuandiego.org/legal-night>

Legal Night at Mi Casa Resource Center

345 S. Grove St., Denver, CO 80219 •

• (303) 573-1302

• تقام أمسية قانونية في الثلاثاء الثاني من كل شهر من الساعة 5:30 حتى 7:00 مساءً.

• <http://www.micasaresourcecenter.org/supportive-services/legal-night>

Lutheran Family Services Rocky Mountains - Immigration Legal Services

- 1600 Downing St., Ste. 600, Denver, CO 80218
- Toll-free: 1-877-372-1264
- (303) 980-5400
- تقديم الخدمات القانونية للاجئين وطالبي اللجوء مثل المساعدة في الحصول على حالة مقيم دائم وتصريح عمل واستخراج التأشيرات. وتقدم أيضاً المساعدة للمهاجرين من أجل التجنس لمن تتوفر فيهم شروط الاستحقاق فقط، بالإضافة إلى تقديم خدمات إعادة توطين اللاجئين وإدارة الحالة.
- <http://www.lfsc.org>

Littleton Immigrant Resource Center

- Bemis Public Library, 6014 S. Datura St., Littleton, CO 80120
- 303-795-3968
- تقدم فحص الأهلية والمساعدة تطبيق التجنس. كما يقدم تعليم المواطنة، والدروس الخصوصية الانجليزية ومركز الموارد.
- <http://www.littletongov.org/city-services/immigrant-resources-center>

Mil Mujeres Legal Services

- 1600 Downing Street, Suite 310A, Denver, CO 80218
- 720-445-9891
- تقديم خدمات قانونية للهجرة لذوي الدخل المنخفض في المجتمع الاتيني، وتخصصت في فوائد الهجرة للناجيات من جرائم العنف في الولايات المتحدة. كما يوفر التمثيل في التقدم للحصول على والسائل المتعلقة U-تأشيرات-T-تأشيرات، VAWA الذاتي الالتماسات والعمل المؤجلة للقادمين الطفولة (DACA). استشارة مجانية عن طريق التعيين.
- <http://www.milmujeres.org>

Rocky Mountain Immigrant Advocacy Network (RMIAN)

- 3489 W. 72nd Ave., Ste. 211, Westminster, CO 80030
- 303-433-2812
- 303-866-9308 خدمة هجرة قانونية مجانية للأفراد في حجز المهاجرين وأطفالهم. يقدم عروض أعرف حقوقك "know your rights" ويساعد في تنسيق التمثيل القانوني لهذه الفئة. يتوفر طاقم ناطق باللغة الإسبانية.
- <http://www.rmian.org>

United States Citizenship and Immigration Services (USCIS)

- مكتب دنفر الميداني
- 12484 E. Weaver Pl.
- Centennial, CO 80111
- National Customer Service Center (NCSC): 800-375-5283
- NCSC TDD لضعاف السمع: 1-800-767-1833
- مصدر على شبكة الإنترنت للحصول على المعلومات حول الهجرة والجنسية بما في ذلك الاستثمارات والتعليمات، الاختبارات ومواد الدراسة لكل من المهاجرين ومقدمي الخدمات. استعمل InfoPass لتحديد موعد في المكتب الإقليمي، لا تتوفر الخدمة لأحد بدون موعد.
- <http://www.uscis.gov>



ملاحظة: للحصول على معظم ما يصل إلى أماكن تاريخ تقديم المجانية و / أو مساعدة ضريبة منخفضة التكلفة في كولورادو، يرجى الرجوع إلى: <http://www.piton.org/tax-help.colorado>

يرجى التحقق من الخطوات الساخنة للآزمات والإحالات وإدارة الحالة / الخدمات المتعددة قبل الاطلاع على أجزاء الدليل الأخرى. نظراً لإدراج العديد من الموارد في هذه الأقسام فقط.

Denver Asset Building Coalition (DABC)

- 303-388-7030
- المساعدة في تحضير الضرائب ودروس في تعليم كيفية تحضير الضرائب. يتوفر طاقم ناطق بالإسبانية خلال موسم دفع الضرائب (1 شباط/فبراير-15 نيسان/أبريل) وخلال ما تبقى من السنة برفقة إشعار مسبق. يرجى تفقد الموقع للحصول على قائمة بالمواقع المتوفرة.
- <http://www.denverabc.org/help.htm>

Free File for Federal Returns

- برامج الإيداع الفيدرالية المجانية لدافعي الضرائب ذوي دخل أقل من \$ 64,000 في العام، ونماذج قابلة للاستكمال لجميع دافعي الضرائب. تشمل التعليمات والإرشادات. تتوفر صفحة الموقع باللغات الإنجليزية والأسبانية والصينية والكورية والروسية والفيتنامية.
- <http://www.irs.gov/filing/free-file-do-your-federal-taxes-for-free>

Tax Help Colorado

- تقديم مساعدة ضريبة مجانية للأفراد ذوي دخل أقل من \$ 54,000 سنوياً. انظر مواقع الأماكن، أو اتصل على 211 للحصول على أحدث المعلومات. <http://www.piton.org/tax-help-colorado>



يرجى التحقق من الخطوط الساخنة للأزمات والإحالات وإدارة الحالة / الخدمات المتعددة قبل الاطلاع على أجزاء الدليل الأخرى. نظراً لإدراج العديد من الموارد في هذه الأقسام فقط.

Interpreter Network of Colorado (INoC)

1373 Grant St., Denver, CO 80203 •
303-831-4151 •
1-888-499-7996

- خدمات ترجمة فورية وترجمة من قبل متخصصين متدربين ومعتمدين. تمثل أكثر من 80 لغة. يرجى الاتصال للحصول على التكاليف والجدولة.
- <http://www.interpreternetwork.org/>

Colorado Association of Professional Interpreters

P.O. Box 40664, Denver, CO 80204 •
توفر دليلاً للمترجمين الفوريين في الولاية. •
<http://coloradointerpreters.org> •

Colorado Language Connection with Asian Pacific Development Center

- 1537 Alton St., Aurora, CO 80010
- 303-923-2945 (Office)
- 720-220-6742 (Emergency)
- لغة الترجمة رسوم مقابل الخدمة وتفسير عرضت في 80 لغة متخصصة في مجالات الرعاية الصحية، والأعمال التجارية، والتعليم.
- <https://www.coloradolanguageconnection.org>

Translation and Interpreting Center, Center for Trauma and Resilience Center

- خط اللغة الانكليزية 303-996-0976
- خط اللغة الاسبانية 303-996-0975
- تقديم خدمات ترجمة وترجمة بالإشارة مجانية لضحايا الجرائم، وخدمات أخرى بأجر للاحتياجات الأخرى مثل الاحتياجات التجارية واحتياجات الرعاية الصحية. تقدم خدمات الترجمة بأكثر من 40 لغة مثل لغة الإشارة الأمريكية.
- <http://ticenterdenver.com>

الموارد التالية يمكن ان تتغير. يزجي الاتصال بالمنظمة
مباشرة للحصول على مزيد من المعلومات حول
التكاليف والمتطلبات وغيرها من التفاصيل.

تكلفة الدرس

\$1 - \$25 = \$
\$26 - \$50 = \$\$
\$51 - \$100 = \$\$\$
\$100 من أكثر = \$\$\$\$

متوسط

(مجانيا) **Church in the City**

1580 Gaylord St.
Denver, CO 80206
303-322-5733

<http://www.churchinthecity.org>

Community College of Denver (\$\$\$\$)

800 Curtis Street
Denver, CO 80204
303-556-2473
<http://www.ccd.edu>

Emily Griffith Technical College (\$\$\$\$)

1860 Lincoln St.
Denver, CO 80204
720-423-4750

<http://www.emilygriffith.edu/language>

Spring Institute (\$\$)

1373 Grant St.
Denver, CO 80203
303-863-0188

<http://www.springinstitute.org>

ملاحظة: هي فصول المتاحة في مواقع أخرى، يرجى
مراجعة موقعه على الانترنت لمواقع الطبقة المحدثة.

حصص تعلم اللغة الانكليزية

شمال شرقي

Asian Pacific Development Center (\$\$)

1537 Alton St.
Aurora, CO 80010
303-923-2924
<http://apdc.org>

Centro San Juan Diego (\$\$\$\$)

2830 Lawrence St.
Denver, CO 80205
303-295-9470

<http://www.centrosanjuandiego.org>

**Community ESL Program at the Community
College of Aurora: Aurora Language Center
(\$\$\$\$)**

Lowry Campus
710 Alton Way
Denver, CO 80230
303-340-7079

<http://www.ccaurora.edu/esl>

Focus Points Family Resource Center (\$\$)

2501 E. 48th Ave.
Denver, CO 80216
303-292-0770

<http://www.focuspoints.org/>

ملاحظة: هي فصول المتاحة في مواقع أخرى، يرجى مراجعة
موقعه على الانترنت لمواقع الطبقة المحدثة.

Intergenerational Learning Community (\$\$\$)

Adams High School
7200 Quebec Pkwy.
Commerce City, CO 80022
303-289-4396
<http://www.adams14.org/index.php?ref=ilc>

جنوب غربي

Bemis Public Library (خالية من التكلفة)
6014 S Datura St.
Littleton, CO 80120
303-795-3968
<http://www.littletongov.org/>
ملاحظة: يجب أن ندعو لحجز مكان.

جنوب شرقي

Colorado African Organization (خالية من التكلفة)
6795 E. Tennessee Ave., Ste. 250
Denver, CO 80224
303-953-7060
<http://www.caoden.org>
ملاحظة: يجب أن تسجل في شخص على العنوان المدرج.

A La Source Refugee Ministry

(خالية من التكلفة)
1532 Galena St. #390
Aurora, CO 80010
303-856-3247
<http://alasourcerefugeeministry.com/>
ملاحظة: لا تقدم سوى واحد على واحد والتدريب، لا توجد فصول دراسية المتاحة.

مواقع إدارة الاختبار GED

الموارد التالية يمكن ان تتغير. يزجي الاتصال بالمنظمة مباشرة للحصول على مزيد من المعلومات حول التكاليف والمتطلبات وغيرها من التفاصيل.

تكلفة الدرس

\$1 - \$25 = \$
\$26 - \$50 = \$\$
\$51 - \$100 = \$\$\$
\$100 = \$\$\$\$ أكثر من \$100

تأكد من أنك تستخدم الكتب والمواقع الحالية للتحضير لامتحان.
http://www.cde.state.co.us/postsecondary/ged_testcenters

متوسط

Community College of Denver - Foundational Skills Institute (\$\$)
Auraria Campus | Confluence, 3rd Floor
800 Curtis Street, Denver, CO 80204
303-556-3805
<https://www.ccd.edu/org/foundational-skills-institute>
ملاحظة: قد تقدم دروسا في مواقع أخرى، والدعوة للحصول على معلومات.

Centro San Juan Diego (\$\$\$\$)
2830 Lawrence St.
Denver, CO 80205
303-295-9470
<http://www.centrosanjuandiego.org>
ملاحظة: فئة الإسبانية فقط. قد تكون بعض المنح الدراسية المتوافرة.

Emily Griffith Technical College (\$\$\$)

1860 Lincoln St.
Denver, CO 80203
720-423-4720
http://www.emilygriffith.edu/sites/default/files/ct_files/files/16ged.pdf

The Empowerment Program

(خالية من التكلفة)
1600 York St. Ste. 201
Denver, CO 80206
303-320-1989
www.empowermentprogram.org
ملاحظة: العملاء الحاليين فقط، ويجب أن تكون
المرأة / المتحولين جنسيا النساء. دعوة لمزيد من
المعلومات.

Urban Peak (خالية من التكلفة)
2100 Stout St., 2nd Floor
Denver, CO 80205
303-974-2900
www.urbanpeak.org/
ملاحظة: بالنسبة للطلاب 17-24 سنة من العمر الذين
لا مأوى لهم أو المعرضين لخطر التشرد.

Denver Workforce Center at Westside

(خالية من التكلفة)
First Floor, Richard T. Castro Bldg.
1200 Federal Blvd.
Denver, CO 80204
720-930-4331
[http://www.denvergov.org/content/
denvergov/en/denver-office-of-
economic-development/jobs-
employers/for-job-seekers.html](http://www.denvergov.org/content/denvergov/en/denver-office-of-economic-development/jobs-employers/for-job-seekers.html)

Hope House of Colorado (خالية من التكلفة)
9088 Marshall Ct.
Westminster, CO 80031
303-429-1012
[http://www.hopehouseofcolorado.org/
index.cfm/id/25/Teen-Mom/](http://www.hopehouseofcolorado.org/index.cfm/id/25/Teen-Mom/)
ملاحظة: يجب أن تكون أم في سن المراهقة الأبوة
والأمومة بين 16-20 سنة من العمر.

Metropolitan State College of Denver

Family Literacy Program (خالية من التكلفة)
4440 Navajo St.
Denver, CO 80211
303-984-6267
[http://www.msudenver.edu/flp/
programs/](http://www.msudenver.edu/flp/programs/)
ملاحظة: الفصول الدراسية المتوفرة باللغة الإسبانية
فقط.

**Mi Casa Neighborhood Center at
Lake Campus (\$\$)**
1820 Lowell Blvd.
Denver, CO 80204
720-424-0379

[http://www.micasaresourcecenter.org/
supportive-services/ged-preparation/](http://www.micasaresourcecenter.org/supportive-services/ged-preparation/)

جنوب غربي

**Arapahoe Community College
Community Education (\$\$\$\$)**
5900 S. Santa Fe Dr.
Littleton, CO 80120
303-797-5722
[http://www.arapahoe.edu/community-
education](http://www.arapahoe.edu/community-education)

The Road at Brady High School

(خالية من التكلفة)
5220 W. Ohio Ave.
Lakewood, CO 80226
303-982-6755
<http://www.theroad4youth.org/>
ملاحظة: يجب أن يكون بين 17-25 سنة من العمر.

شمال شرقي

**Adult Learning Center: Adams County
School District 14 (\$)**
5291 E. 60th Ave.
Commerce City, CO 80022
303-289-4396
[http://www.adams14.org/index.
php?ref=adult-education](http://www.adams14.org/index.php?ref=adult-education)

Community College of Aurora (\$\$\$)

Lowry Campus North Quad, Room
200
9202 E. Severn Place
Denver, CO 80230
303-340-7047
[https://www.ccaurora.edu/center-
workforce-development/enrollment-
schedule](https://www.ccaurora.edu/center-workforce-development/enrollment-schedule)

Denver Workforce Center at Montbello

(خالية من التكلفة)

4685 Peoria St., Ste. 247

Denver, CO 80239

720-865-5580

<http://www.denvergov.org/content/denvergov/en/denver-office-of-economic-development/jobs-employers/for-job-seekers.html>

Focus Points Family Resource Center

(\$\$\$)

2501 E. 48th Ave.

Denver, CO 80216

303-292-0770

<http://www.focuspoints.org/openbk>

ملاحظة: خطط الدفع / المساعدة المالية قد تكون متاحة.

The Learning Source (\$\$)

4700 Oakland St., Ste. 100

Denver, CO 80239

303-922-4683

<https://www.thelearningsource.org/courses>

ملاحظة: مواقع متعددة.



تواصل مع مشروع الأمريكيون الجدد بمكتبة دنفر العامة عبر رقم: 720-865-2363
للحصول على مزيد من المعلومات.